

Dziennik Urzędowy C 164

Unii Europejskiej

Tom 49

Wydanie polskie

Informacje i zawiadomienia

15 lipca 2006

<u>Zawiadomienie nr</u>	Treść	Strona
	I Informacje	
	Komisja	
2006/C 164/01	Kursy walutowe euro	1
2006/C 164/02	Informacje przekazane przez Państwa Członkowskie, dotyczące pomocy państwa przyznanej na mocy rozporządzenia Komisji (WE) nr 70/2001 z dnia 12 stycznia 2001 r. w sprawie zastosowania art. 87 i 88 Traktatu WE w odniesieniu do pomocy państwa dla małych i średnich przedsiębiorstw ⁽¹⁾	2
2006/C 164/03	Informacje przekazane przez Państwa Członkowskie, dotyczące pomocy państwa przyznanej na mocy rozporządzenia Komisji (WE) nr 70/2001 z dnia 12 stycznia 2001 r. w sprawie zastosowania art. 87 i 88 Traktatu WE w odniesieniu do pomocy państwa dla małych i średnich przedsiębiorstw ⁽¹⁾	15
2006/C 164/04	Informacje przekazane przez państwa członkowskie, dotyczące pomocy państwa przyznanej na mocy rozporządzenia Komisji (WE) nr 70/2001 z dnia 12 stycznia 2001 r. w sprawie zastosowania art. 87 i 88 traktatu WE w odniesieniu do pomocy państwa dla małych i średnich przedsiębiorstw ⁽¹⁾	25
	II Akty przygotowawcze mocy Tytułu VI Traktatu o Unii Europejskiej	
2006/C 164/05	Decyzja Rady 2006/.../WSiSW z dnia zmieniająca decyzję 2002/348/WSiSW dotyczącą bezpieczeństwa w związku z meczami piłki nożnej o charakterze międzynarodowym	30
	III Powiadomienia	
	Komisja	
2006/C 164/06	Wyniki sprzedaży alkoholu winnego będącego w posiadaniu organów publicznych	32

I

(Informacje)

KOMISJA

Kursy walutowe euro ⁽¹⁾

14 lipca 2006

(2006/C 164/01)

1 euro =

Waluta	Kurs wymiany	Waluta	Kurs wymiany		
USD	Dolar amerykański	1,2666	SIT	Tolar słoweński	239,64
JPY	Jen	146,83	SKK	Korona słowacka	38,710
DKK	Korona duńska	7,4593	TRY	Lir turecki	2,0050
GBP	Funt szterling	0,68750	AUD	Dolar australijski	1,6806
SEK	Korona szwedzka	9,2043	CAD	Dolar kanadyjski	1,4289
CHF	Frank szwajcarski	1,5607	HKD	Dolar hong kong	9,8493
ISK	Korona islandzka	94,94	NZD	Dolar nowozelandzki	2,0437
NOK	Korona norweska	7,9155	SGD	Dolar singapurski	2,0073
BGN	Lew	1,9558	KRW	Won	1 208,15
CYP	Funt cypryjski	0,5750	ZAR	Rand	9,1297
CZK	Korona czeska	28,495	CNY	Juan renminbi	10,1272
EEK	Korona estońska	15,6466	HRK	Kuna chorwacka	7,2478
HUF	Forint węgierski	282,45	IDR	Rupia indonezyjska	11 621,06
LTL	Lit litewski	3,4528	MYR	Ringgit malezyjski	4,650
LVL	Łat łotewski	0,6960	PHP	Peso filipińskie	66,307
MTL	Lir maltański	0,4293	RUB	Rubel rosyjski	34,1470
PLN	Złoty polski	4,0413	THB	Bat tajlandzki	48,099
RON	Lej rumuński	3,5933			

(¹) Źródło: referencyjny kurs wymiany walut opublikowany przez ECB.

Informacje przekazane przez Państwa Członkowskie, dotyczące pomocy państwa przyznanej na mocy rozporządzenia Komisji (WE) nr 70/2001 z dnia 12 stycznia 2001 r. w sprawie zastosowania art. 87 i 88 Traktatu WE w odniesieniu do pomocy państwa dla małych i średnich przedsiębiorstw

(2006/C 164/02)

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

Numer pomocy	XS 70/05			
Państwo Członkowskie	Polska			
Region	woj. śląskie, podregion świętokrzyski (34)			
Nazwa programu pomocy lub nazwa firmy otrzymującej pomoc indywidualną	„EKO-BRUD” s.c. w Sosnowcu ul. Radocha 4 PL-41-200 Sosnowiec			
Podstawa prawna	Art. 405 ustawy z dnia 27 kwietnia 2001 r. Prawo ochrony środowiska (Dz.U. nr 62, poz. 627, z późn. zm.)			
Planowane w ramach programu roczne wydatki lub całościowa kwota przyznanej firmie pomocy indywidualnej	Program pomocy	Roczna całościowa kwota		
		Gwarantowane pożyczki		
	Pomoc indywidualna	Całościowa kwota	Pożyczka w kwocie 1 487 000 PLN (365.329,34 EUR) Wartość pomocy netto: 151 347,94 PLN (37 183,48 EUR) Wartość pomocy brutto: 302 695,87 PLN (74 366,97 EUR)	
		Gwarantowane pożyczki		
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z artykułem 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia	Tak		
Data wykonania	14.1.2005 r.			
Okres trwania systemu lub indywidualnej pomocy	wyplata do 31.3.2005 r. spłata od 31.3.2005 r. do 20.12.2012 r.			
Cel pomocy	Pomoc dla MSP	Tak		
Sektory gospodarcze, których pomoc dotyczy	Usługi w zakresie zagospodarowania odpadów			
Nazwa i adres władzy przyznającej pomoc	Nazwa: Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej			
	Adres: ul. Konstruktorska 3A PL-02-673 Warszawa			
Duża pomoc indywidualna	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia	Tak		

Numer pomocy	XS 71/05		
Państwo Członkowskie	Polska		
Region	woj. świętokrzyskie, podregion świętokrzyski (34)		
Nazwa programu pomocy lub nazwa firmy otrzymującej pomoc indywidualną	Przedsiębiorstwo „EKONAKS” Sp. z o.o. z siedzibą w Skarżysku-Kamiennej ul. Asfaltowa 1 PL-26-110 Skarżysko-Kamienna		
Podstawa prawna	Art. 405 ustawy z dnia 27 kwietnia 2001 r. Prawo ochrony środowiska (Dz.U. nr 62, poz. 627, z późn. zm.)		
Planowane w ramach programu roczne wydatki lub całościowa kwota przyznanej firmie pomocy indywidualnej	Program pomocy	Roczna całościowa kwota	
		Gwarantowane pożyczki	
	Pomoc indywidualna	Całościowa kwota	Pożyczka w kwocie 1 000 000 PLN (243 350,45 EUR) Wartość pomocy netto: 217 635,48 PLN (52 961,69 EUR) Wartość pomocy brutto: 268 685,78 PLN (65 384,81 EUR)
		Gwarantowane pożyczki	
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z artykułem 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia	Tak	
Data wykonania	21.12.2004 r.		
Okres trwania systemu lub indywidualnej pomocy	wyplata do 31.12.2004 r. splata od 31.7.2005 r. do 30.4.2010 r.		
Cel pomocy	Pomoc dla MSP	Tak	
Sektory gospodarcze, których pomoc dotyczy	Usługi w zakresie zagospodarowania odpadów		
Nazwa i adres władzy przyznającej pomoc	Nazwa: Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej		
	Adres: ul. Konstruktorska 3A PL-02-673 Warszawa		
Duża pomoc indywidualna	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia	Tak	
Numer pomocy	XS 72/05		
Państwo Członkowskie	Rzeczpospolita Polska		
Region	Wschodni		
Nazwa programu pomocy lub nazwa firmy otrzymującej pomoc indywidualną	Świętokrzyskie Przedsiębiorstwo Hotelarsko — Turystyczne Sp. z o.o. w Kielcach		
Podstawa prawna	Ustawa z dnia 30 sierpnia 1996 r. o komercjalizacji i prywatyzacji (Dz.U. nr 171/2002, poz. 1397, z późn. zm.) art. 52 ust. 3 i 4 w związku z art. 54 ust. 1 oraz art. 52a ust. 1 w związku z art. 54 ust. 1; Rozporządzenie Rady Ministrów z dnia 16 października 1997 r. w sprawie szczegółowych zasad ustalania należności za korzystanie z przedsiębiorstwa, sposobu zabezpieczenia nie spłaconej części należności oraz warunków oprocentowania nie spłaconej należności (Dz.U. 130/1997 poz. 855) § 8 ust. 1 oraz § 5 ust. 4 i 6		

Planowane w ramach programu roczne wydatki lub całościowa kwota przyznanej firmie pomocy indywidualnej	Program pomocy	Roczna całościowa kwota	
		Gwarantowane pożyczki	
	Pomoc indywidualna	Całościowa kwota	0,229147 mln EUR (!)
		Gwarantowane pożyczki	
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z artykułem 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia	Tak	
Data wykonania	31.12.2004		
Okres trwania systemu lub indywidualnej pomocy	Do 30.4.2018		
Cel pomocy	Pomoc dla MSP	Tak	
Sektory gospodarcze, których pomoc dotyczy	Ograniczone do poszczególnych sektorów	Tak	
	Inne usługi	Tak	
Nazwa i adres władzy przyznającej pomoc	Nazwa: Minister Skarbu Państwa		
	Adres: ul. Krucza 36/Wspólna 6 PL-00-522 Warszawa		
Duża pomoc indywidualna	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia	Tak	

(!) kwota przyznanej firmie pomocy wyrażona w ekwiwalencie dotacji brutto

Numer pomocy	XS 73/05		
Państwo Członkowskie	Rzeczpospolita Polska		
Region	Południowo-zachodni		
Nazwa programu pomocy lub nazwa firmy otrzymującej pomoc indywidualną	Łużycka Kopalnia Bazaltu KSIĘGINKI S.A. Lubaniu		
Podstawa prawna	Ustawa z dnia 30 sierpnia 1996 r. o komercjalizacji i prywatyzacji (Dz.U. nr 171/2002, poz. 1397, z późn. zm.) art. 52 ust. 3 i 4 w związku z art. 54 ust. 1; Rozporządzenie Rady Ministrów z dnia 16 października 1997 r. w sprawie szczegółowych zasad ustalania należności za korzystanie z przedsiębiorstwa, sposobu zabezpieczenia nie spłaconej części należności oraz warunków oprocentowania nie spłaconej należności (Dz.U. 130/1997 poz. 855) § 8 ust. 1		
Planowane w ramach programu roczne wydatki lub całościowa kwota przyznanej firmie pomocy indywidualnej	Program pomocy	Roczna całościowa kwota	
		Gwarantowane pożyczki	
	Pomoc indywidualna	Całościowa kwota	0,152687 mln EUR (!)
		Gwarantowane pożyczki	
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z artykułem 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia	Tak	

Data wykonania	19.1.2005		
Okres trwania systemu lub indywidualnej pomocy	Do 20.8.2011		
Cel pomocy	Pomoc dla MSP	Tak	
Sektory gospodarcze, których pomoc dotyczy	Ograniczone do poszczególnych sektorów	Tak	
	Inne sektory wytwórcze	Tak	
Nazwa i adres władzy przyznającej pomoc	Nazwa: Minister Skarbu Państwa		
	Adres: ul. Krucza 36/Wspólna 6 PL-00-522 Warszawa		
Duża pomoc indywidualna	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia	Tak	

(!) kwota przyznanej firmie pomocy wyrażona w ekwiwalencie dotacji brutto

Numer pomocy	XS 74/05		
Państwo Członkowskie	Polska		
Region	woj. dolnośląskie, podregion jeleniogórsko-wałbrzyski (1)		
Nazwa programu pomocy lub nazwa firmy otrzymującej pomoc indywidualną	Zakład Energetyki Ciepłej Sp. z o.o. w Bolesławcu ul. Gałczyńskiego 51 PL-59-700 Bolesławiec		
Podstawa prawna	Art. 405 ustawy z dnia 27 kwietnia 2001 r. Prawo ochrony środowiska (Dz.U. nr 62, poz. 627, z późn. zm.)		
Planowane w ramach programu roczne wydatki lub całkowita kwota przyznanej firmie pomocy indywidualnej	Program pomocy	Roczna całkowita kwota	
		Gwarantowane pożyczki	
	Pomoc indywidualna	Całkowita kwota	Pożyczka w kwocie 4 676 800 PLN (1 122 800 EUR) Wartość pomocy netto: 746 300 PLN (179 170 EUR) Wartość pomocy brutto: 921 360 PLN (221 198 EUR)
		Gwarantowane pożyczki	
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z artykułem 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia	Tak	
Data wykonania	16.12.2004 r.		
Okres trwania systemu lub indywidualnej pomocy	wyplata do 31.12.2005 r. spłata od 1.7.2006 r. do 31.10.2011 r.		
Cel pomocy	Pomoc dla MSP	Tak	
Sektory gospodarcze, których pomoc dotyczy	Ciepłownictwo (wytwarzanie i dystrybucja ciepła)		

Nazwa i adres władzy przyznającej pomoc	Nazwa: Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej		
	Adres: ul. Konstruktorska 3A PL-02-673 Warszawa		
Duża pomoc indywidualna	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia	Tak	
Numer pomocy	XS 75/05		
Państwo Członkowskie	Polska		
Region	woj. kujawsko-pomorskie, podregion toruńsko-włocławski (6)		
Nazwa programu pomocy lub nazwa firmy otrzymującej pomoc indywidualną	PAKPOLAND s.c. Krzysztof Kasprowicz, Regina Kasprowicz z siedzibą we Włocławku ul. Sosnowa 11 PL-87-800 Włocławek		
Podstawa prawna	Art. 405 ustawy z dnia 27 kwietnia 2001 r. Prawo ochrony środowiska (Dz.U. nr 62, poz. 627, z późn. zm.)		
Planowane w ramach programu roczne wydatki lub całościowa kwota przyznanej firmie pomocy indywidualnej	Program pomocy	Roczna całościowa kwota	
		Gwarantowane pożyczki	
	Pomoc indywidualna	Całościowa kwota	Pożyczka w kwocie 550 000 PLN (136 815,92 EUR) Wartość pomocy netto: 85 909,46 PLN (21 370,51 EUR) Wartość pomocy brutto: 106 061,06 PLN (26 383,35 EUR)
		Gwarantowane pożyczki	
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z artykułem 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia	Tak	
Data wykonania	14.2.2005 r.		
Okres trwania systemu lub indywidualnej pomocy	Wypłata pożyczki do 30.9.2005 r. spłata od 1.4.2006 r. do 31.3.2009 r.		
Cel pomocy	Pomoc dla MSP	Tak	
Sektory gospodarcze, których pomoc dotyczy	Produkcja opakowań z tworzyw sztucznych		
Nazwa i adres władzy przyznającej pomoc	Nazwa: Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej		
	Adres: ul. Konstruktorska 3A PL-02-673 Warszawa		
Duża pomoc indywidualna	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia	Tak	

Numer pomocy	XS 100/05		
Państwo Członkowskie	Rzeczpospolita Polska		
Region	Wschodni		
Nazwa programu pomocy lub nazwa firmy otrzymującej pomoc indywidualną	Kopalnia Wapienia MORAWICA S.A. w Morawicy		
Podstawa prawna	Ustawa z dnia 30 sierpnia 1996 r. o komercjalizacji i prywatyzacji (Dz.U. z 2002 r. nr 171, poz. 1397, z późn. zm.) art. 52 a ust. 1 w zw. z art. 54 ust. 1. Rozporządzenie Rady Ministrów z dnia 14 października 1997 r. w sprawie warunków spłaty należności za korzystanie przedsiębiorstwa (Dz.U. z 2004 r. nr 269, poz. 667) § 10 w związku z Rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 16 października 1997 r. w sprawie szczegółowych zasad ustalania należności za korzystanie z przedsiębiorstwa, sposobu zabezpieczenia nie spłaconej części należności oraz warunków oprocentowania nie spłaconej należności (Dz.U. z 1997 r. nr 130, poz. 855) § 5 ust. 4 i 6		
Planowane w ramach programu roczne wydatki lub całościowa kwota przyznanej firmie pomocy indywidualnej	Program pomocy	Roczna całościowa kwota	
		Gwarantowane pożyczki	
	Pomoc indywidualna	Całościowa kwota	0,164189 mln EUR ⁽¹⁾
		Gwarantowane pożyczki	
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z artykułem 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia	Tak	
Data wykonania	24.1.2005		
Okres trwania systemu lub indywidualnej pomocy	Do 31.5.2006		
Cel pomocy	Pomoc dla MSP	Tak	
Sektory gospodarcze, których pomoc dotyczy	Ograniczone do poszczególnych sektorów	Tak	
	— Wszystkie sektory wytwórcze	Tak	
Nazwa i adres władzy przyznającej pomoc	Nazwa: Minister Skarbu Państwa		
	Adres: ul. Krucza 36/Wspólna 6 PL-00-522 Warszawa		
Duża pomoc indywidualna	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia	Tak	

⁽¹⁾ kwota przyznanej firmie pomocy wyrażona w ekwiwalencie dotacji brutto

Numer pomocy	XS 101/05		
Państwo Członkowskie	Rzeczpospolita Polska		
Region	wschodni		
Nazwa programu pomocy lub nazwa firmy otrzymującej pomoc indywidualną	Przedsiębiorstwo Robót Inżynieryjno-Drogowych „Makadam” S.A. Busko Zdrój		
Podstawa prawna	Ustawa z dnia 30 sierpnia 1996 r. o komercjalizacji i prywatyzacji (Dz.U. z 2002 r. nr 171, poz. 1397, z późn. zm.) art. 52 ust. 3 i 4 w związku z art. 54 ust. 1; Rozporządzenie Rady Ministrów z dnia 16 października 1997 r. w sprawie szczegółowych zasad ustalania należności za korzystanie z przedsiębiorstwa, sposobu zabezpieczenia nie spłaconej części należności oraz warunków oprocentowania nie spłaconej należności (Dz.U. z 1997 r. nr 130, poz. 855) § 8 ust. 16		
Planowane w ramach programu roczne wydatki lub całościowa kwota przyznanej firmie pomocy indywidualnej	Program pomocy	Roczna całościowa kwota	
		Gwarantowane pożyczki	
	Pomoc indywidualna	Całościowa kwota	0,23353 mln EUR ⁽¹⁾
		Gwarantowane pożyczki	
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z artykułem 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia	Tak	
Data wykonania	24.3.2005		
Okres trwania systemu lub indywidualnej pomocy	Do 31.12.2015		
Cel pomocy	Pomoc dla MSP	Tak	
Sektory gospodarcze, których pomoc dotyczy	Ograniczone do poszczególnych sektorów	Tak	
	Inne usługi	Tak	
Nazwa i adres władzy przyznającej pomoc	Nazwa: Minister Skarbu Państwa		
	Adres: ul. Krucza 36/Wspólna 6 PL-00-522 Warszawa		
Duża pomoc indywidualna	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia	Tak	

⁽¹⁾ kwota przyznanej firmie pomocy wyrażona w ekwiwalencie dotacji brutto

Numer pomocy	XS 139/05		
Państwo członkowskie	Zjednoczone Królestwo		
Region	West Wales and the Valleys — obszar celu 1		
Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną	Tregaron Townscape Scheme (Program dotyczący planów urbanizacji miasta Tregaron)		

Podstawa prawna	Council Regulation (EC) No 1260/99 The Structural Funds (National Assembly for Wales) Regulations 2000 (n./906/2000) The Structural Funds (National Assembly for Wales) Designation 2000		
Roczne wydatki planowane w ramach programu lub całkowita kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi	Program pomocy	Całkowita kwota roczna pomocy	3 400 GBP
		Gwarantowane pożyczki	
	Pomoc indywidualna	Całkowita kwota pomocy	
		Gwarantowane pożyczki	
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z art. 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia	Tak	
Data realizacji	Od 18.7.2005		
Czas trwania programu lub pomocy indywidualnej	Do 31.12.2006 r. <i>Uwaga: jak podano powyżej, dotacja została przyznana przed dniem 31 grudnia 2006 r. Płatności dokonywane w ramach tych zobowiązań będą w miarę możliwości (zgodnie z zasadą N+2) kontynuowane do dnia 30 czerwca 2007 r.</i>		
Cel pomocy	Pomoc dla MŚP	Tak	
Sektory gospodarki	Wszystkie sektory kwalifikujące się do pomocy dla MŚP	Tak	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Nazwa: National Assembly for Wales		
	Adres: C/o Welsh European Funding Office Cwm Cynon Business Park Mountain Ash CF45 4ER United Kingdom		
Duża indywidualna pomoc w formie dotacji	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia	Tak	
Numer pomocy	XS 148/05		
Państwo członkowskie	Zjednoczone Królestwo		
Region	Merseyside		
Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną	Działania sprzyjające powstawaniu i rozwojowi firm w regionie Greater Merseyside		
Podstawa prawna	Employment Act 1973 Sections 2(1) and 2(2) (as substituted by Section 25 of the Employment and Training Act 1988) and the Industrial Development Act 1982, Section 11.		

Roczne wydatki planowane w ramach programu lub całkowita kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi	Program pomocy	Całkowita kwota roczna pomocy	2005 r.: 6,6 mln GBP 2006 r.: 2,4 mln GBP	
		Gwarantowane pożyczki		
	Pomoc indywidualna	Całkowita kwota pomocy		
		Gwarantowane pożyczki		
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z art. 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia		Tak	
Data realizacji	Od 4.8.2005 r.			
Czas trwania programu lub pomocy indywidualnej	Do 31.5.2006 r.			
Cel pomocy	Pomoc dla MŚP		Tak	
Sektory gospodarki	Wszystkie sektory kwalifikujące się do pomocy dla MŚP		Tak	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Nazwa Business Link for Greater Merseyside Greater Merseyside Enterprise Ltd			
	Adres Egerton House 2 Tower Road Birkenhead Wirral CH41 1FN United Kingdom			
Duża indywidualna pomoc w formie dotacji	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia		nie dotyczy	
Numer pomocy	XS 150/05			
Państwo członkowskie	Zjednoczone Królestwo			
Region	Merseyside			
Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną	Rozwój przedsiębiorczości w regionie Merseyside			
Podstawa prawna	Employment Act 1973 Sections 2(1) and 2(2) (as substituted by Section 25 of the Employment and Training Act 1988) and the Industrial Development Act 1982, Section 11.			
Roczne wydatki planowane w ramach programu lub całkowita kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi	Program pomocy	Całkowita kwota roczna pomocy w	2005 r.: 0,146 mln GBP 2006: 0,049 mln GBP	
		Gwarantowane pożyczki		
	Pomoc indywidualna	Całkowita kwota pomocy		
		Gwarantowane pożyczki		
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z art. 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia		Tak	

Data realizacji	Od 4.8.2005		
Czas trwania programu lub pomocy indywidualnej	Do 30.11.2006		
Cel pomocy	Pomoc dla MŚP	Tak	
Sektory gospodarki	Wszystkie sektory kwalifikujące się do pomocy dla MŚP	Tak	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Nazwa: Business Link for Greater Merseyside Greater Merseyside Enterprise Ltd		
	Adres: Egerton House 2 Tower Road Birkenhead Wirral CH41 1FN United Kingdom		
Duża indywidualna pomoc w formie dotacji	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia	nie dotyczy	

Numer pomocy	XS 151/05		
Państwo członkowskie	Zjednoczone Królestwo		
Region	West Wales and the Valleys — obszar celu 1		
Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną	Bryn Compost Ltd		
Podstawa prawna	Council Regulation (EC) No 1260/99 The Structural Funds (National Assembly for Wales) Regulations 2000 (n./906/2000) The Structural Funds (National Assembly for Wales) Designation 2000 Section 38 & 85 of 1998 Government of Wales Act		
Roczne wydatki planowane w ramach programu lub całkowita kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi	Program pomocy	Całkowita kwota roczna pomocy	
		Gwarantowane pożyczki	
	Pomoc indywidualna	Całkowita kwota pomocy	666 778 GBP
		Gwarantowane pożyczki	
Maksymalna intensywność pomocy:	Zgodnie z art. 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia	Tak	
Data realizacji	Od 11.7.2005		
Czas trwania programu lub pomocy indywidualnej	Do 31.3.2006		

Cel pomocy	Pomoc dla MŚP	Tak	
Sektory gospodarki	Pomoc ograniczona do konkretnych sektorów	Tak	
	Pozostałe usługi	Recykling odpadów	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Nazwa: National Assembly for Wales		
	Adres: C/o Welsh European Funding Office Cwm Cynon Business Park Mountain Ash CF45 4ER United Kingdom		
Duża indywidualna pomoc w formie dotacji	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia	Tak	
Numer pomocy	XS 161/05		
Państwo członkowskie	Zjednoczone Królestwo		
Region	West Wales and the Valleys — obszar celu 1		
Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną	Dotacje przeznaczone na wspieranie rozwoju gospodarczego		
Podstawa prawna	Council Regulation (EC) No 1260/99 The Structural Funds (National Assembly for Wales) Regulations 2000 (n./906/2000) The Structural Funds (National Assembly for Wales) Designation 2000		
Roczne wydatki planowane w ramach programu lub całkowita kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi	Program pomocy	Całkowita kwota roczna pomocy	1 mln GBP
		Gwarantowane pożyczki	
	Pomoc indywidualna	Całkowita kwota pomocy	
		Gwarantowane pożyczki	
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z art. 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia	Tak	
Data realizacji	Od 17.6.2005 r.		
Czas trwania programu lub pomocy indywidualnej	Do 31.12.2006 r. <i>Uwaga:</i> jak podano powyżej, dotacja została przyznana przed dniem 31 grudnia 2006 r. Płatności dokonywane w ramach tych zobowiązań będą w miarę możliwości (zgodnie z zasadą N+2) kontynuowane do lipca 2008 r.		
Cel pomocy	Pomoc dla MŚP	Tak	
Sektory gospodarki	Wszystkie sektory kwalifikujące się do pomocy dla MŚP	Tak	

Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Nazwa: National Assembly for Wales		
	Adres: C/o Welsh European Funding Office Cwm Cynon Business Park Mountain Ash CF45 4ER United Kingdom		
Duża indywidualna pomoc w formie dotacji	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia	Tak	
Numer pomocy	XS 172/05		
Państwo członkowskie	Luksemburg		
Region	Grand-Duché de Luxembourg (Wielkie Księstwo Luksemburga)		
Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną	Program pomocy na rzecz inwestycji MŚP w rzeczowe aktywa trwałe i wartości niematerialne.		
Podstawa prawna	Loi du 30 juin 2004 portant création d'un cadre général des régimes d'aides en faveur du secteur des classes moyennes (Mémorial A-N. 142 du 6 août 2004)		
Planowane roczne wydatki lub całkowita kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi	Program pomocy	Całkowita kwota roczna pomocy	5 mln EUR
		Gwarantowane pożyczki	
	Pomoc indywidualna	Całkowita kwota pomocy	
		Gwarantowane pożyczki	
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z artykułem 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia	Tak	
Data realizacji	luty 2005 r.		
Czas trwania programu pomocy lub przyznanej pomocy indywidualnej	Do lutego 2011 r. (ograniczony okres obowiązywania zgodnie z rozporządzeniem)		
Cel pomocy	Pomoc dla MŚP	Tak	
Sektor(y) gospodarki	Pomoc ograniczona do konkretnych sektorów	Tak	
	Inne sektory związane z produkcją	Tak	
	Usługi transportowe (z wyłączeniem taboru kolejowego)	Tak	
	Inne usługi	Tak	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Nazwa: Ministère des Classes Moyennes, du Tourisme et du Logement		
	Adres: 6, avenue Emile Reuter Boîte postale 535 L-2937 Luxembourg		
Duża indywidualna pomoc w formie dotacji	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia Brak dużej pomocy indywidualnej		

Numer pomocy	XS 191/05		
Państwo członkowskie	Włochy		
Region	Regione Piemonte		
Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną	Ulgi inwestycyjne na innowacje technologiczne, ochronę środowiska, innowacje organizacyjne, innowacje handlowe i bezpieczeństwo w miejscu pracy		
Podstawa prawna	Deliberazione della Giunta Regionale n. 17-881 del 26 settembre 2005 (B.U.R.P n. 39, Supplemento, del 29 settembre 2005) „Funzioni delegate alla Regione in materia di incentivi alle imprese. Prescrizioni per l'accesso agli incentivi di cui alla L. 28.11.1965 n. 1329 ed all'art. 11 comma 2 lett. b) L. 27.10.1994 n. 598 e s.m.i.” modificativa della L. 598/84-art. 11 e s.m.i già approvata dalla Commissione con lettera D/53877 del 17 luglio 2000 — Aiuto N/487/95		
Planowane roczne wydatki lub całkowita kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi	Program pomocy	Całkowita kwota roczna pomocy	25 mln EUR ⁽¹⁾
		Gwarantowane pożyczki	
	Pomoc indywidualna	Całkowita kwota pomocy	
		Gwarantowane pożyczki	
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z art. 4 ust. 2-6 oraz art. 5 rozporządzenia	Tak	
Data realizacji	27.9.2005 r.		
Czas trwania programu pomocy lub przyznanej pomocy indywidualnej	Do 31.12.2006 r.		
Cel pomocy	Pomoc dla MŚP	Tak	
Sektor(-y) gospodarki	Wszystkie sektory kwalifikujące się do pomocy dla MŚP	Tak	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Nazwa: Regione Piemonte Assessorato all'Industria, Lavoro e Bilancio Direzioe Industria. Adres: Direzioe Industria Via Pisano, 6 I-10152 Torino Tel. 011.4321461 Faks 011.4323483 e-mail: direzione16@regione.piemonte.it		
Duża indywidualna pomoc w formie dotacji	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia	Tak	

(¹) Wskazana kwota rocznych wydatków obejmuje również budżet określony w innych przepisach przewidzianych i wskazanych w podstawie prawnej oraz będących przedmiotem innego zawiadomienia o wyłączeniu.

Informacje przekazane przez Państwa Członkowskie, dotyczące pomocy państwa przyznanej na mocy rozporządzenia Komisji (WE) nr 70/2001 z dnia 12 stycznia 2001 r. w sprawie zastosowania art. 87 i 88 Traktatu WE w odniesieniu do pomocy państwa dla małych i średnich przedsiębiorstw

(2006/C 164/03)

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

Numer pomocy	XS 55/04		
Państwo członkowskie	Włochy		
Region	Emilia — Romagna		
Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną	Projekty dotyczące badań przemysłowych i rozwoju przedkonkurencyjnego		
Podstawa prawna	Delibera di Giunta n. 2823 del 30 dicembre 2003 — Bando per l'attuazione della misura 1, Azione A del programma Regionale della Ricerca Industriale, l'Innovazione e il Trasferimento tecnologico (PRRIIT) «Progetti di ricerca industriale e sviluppo precompetitivo»		
Planowane roczne wydatki lub całkowita kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi	Program pomocy	Całkowita kwota roczna	30 mln EUR
		Gwarantowane pożyczki	
	Pomoc indywidualna	Całkowita kwota pomocy	
		Gwarantowane pożyczki	
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z art. 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia	Tak	
Data realizacji	20.1.2004 r.		
Czas trwania programu pomocy lub przyznanej pomocy indywidualnej	Do 31.12.2005 r.		
Cel pomocy	Pomoc dla MŚP	Tak	
Sektor(-y) gospodarki	Wszystkie sektory kwalifikujące się do pomocy dla MŚP	Tak	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Nazwa: Regione Emilia — Romagna		
	Adres: Via Aldo Moro 52 I-40127 Bologna		
Duża indywidualna pomoc w formie dotacji	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia		Nie

Numer pomocy	XS 74/04		
Państwo członkowskie	Włochy		
Region	Calabria		
Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną	Umowa inwestycyjna		
Podstawa prawna	Legge regionale 2 maggio 2001, n. 7, art 31 quater; Legge regionale 26 giugno 2003, n. 8, art 26; Deliberazione di Giunta regionale 26 aprile 2004, n. 242.		

Planowane roczne wydatki lub całkowita kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi	Program pomocy	Całkowita kwota roczna	Kwota całkowita wynosi 25 mln EUR, przy czym szacowane wydatki w 2005 r. mają wynieść 10 mln, a w 2006 r. — 15 mln.	
		Gwarantowane pożyczki	Nie udziela się wsparcia w odniesieniu do kredytów	
	Pomoc indywidualna	Całkowita kwota pomocy	Nie	
		Gwarantowane pożyczki	Nie	
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z art. 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia		Tak	
Data realizacji	2.8.2004 r.			
Czas trwania programu pomocy lub przyznanej pomocy indywidualnej	Do 31.12.2006 r.			
Cel pomocy	Pomoc dla MŚP		Tak	
Sektor(-y) gospodarki	Wszystkie sektory kwalifikujące się do pomocy dla MŚP		Nie	
	Pomoc ograniczona do poszczególnych sektorów		Tak	
	— Sektor wydobycia węgla		Nie	
	— Wszystkie sektory związane z produkcją		Tak, sektory: włókienniczy, obuwniczy, informatyczny i turystyczny	
	Lub			
	Hutnictwo stali		Nie	
	Budownictwo okrętowe		Nie	
	Włókna syntetyczne		Nie	
	Przemysł motoryzacyjny		Nie	
	Inne sektory związane z produkcją		Nie	
	— Wszystkie usługi		Nie	
	Lub			
	Usługi transportowe		Nie	
	Usługi finansowe		Nie	
Inne usługi		Nie		
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Nazwa: Regione Calabria			
	Adres: Via Massara, n.2 I-88100 Catanzaro			
Duża indywidualna pomoc w formie dotacji	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia			Nie
Numer pomocy	XS 84/2005			
Państwo członkowskie	Republika Czeska			
Region	Regiony spójności NUTS II Morawy-Śląsk, Morawy Środkowe, Czechy Środkowe, Północno-Zachodnie, Północno-Wschodnie, Południowo-Wschodnie i Południowo-Zachodnie			

Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną	Oszczędność energii (Úspory energie)		
Podstawa prawna	Zákon č. 47/2002 Sb., o podpoře malého a středního podnikání, par.		
Roczne wydatki planowane w ramach programu lub całkowita kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi	Program pomocy	Całkowita roczna kwota pomocy	15 mln włącznie w latach 2004–2006
		Gwarantowane pożyczki	
	Pomoc indywidualna	Całkowita kwota pomocy	
		Gwarantowane pożyczki	
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z art. 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia	Tak	
Data realizacji	1.4.2005 r.		
Czas trwania programu lub przyznanej pomocy indywidualnej	Do 31.12.2006 lub wcześniej, w zależności od zainteresowania finansowaniem		
Cel pomocy	Pomoc dla MŚP	Tak	
Sektory gospodarki	Pomoc ograniczona do konkretnych sektorów	Tak	
	— sektor wydobywania węgla	Nie	
	— wszystkie sektory związane z produkcją	Tak	
	lub		
	hutnictwo stali	Nie	
	budownictwo okrętowe	Nie	
	włókna syntetyczne	Nie	
	przemysł motoryzacyjny	Nie	
	inne sektory związane z produkcją	Nie	
	— wszystkie usługi	Nie	
	lub		
	usługi transportowe	Nie	
	usługi finansowe	Nie	
	inne usługi	Tak	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Nazwa: Ministerstwo Przemysłu i Handlu		
	Adres: Na Františku 32 CZ-110 15 Praha 1		
Duża indywidualna pomoc w formie dotacji	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia. Środek wyklucza przyznanie pomocy konkretnemu przedsiębiorstwu, co wymagałoby uprzedniego zgłoszenia Komisji	Tak	
Numer pomocy	XS 85/2005		
Państwo członkowskie	Republika Czeska		
Region	Regiony spójności NUTS II Morawy-Śląsk, Morawy Środkowe, Czechy Środkowe, Północno-Zachodnie, Północno-Wschodnie, Południowo-Wschodnie i Południowo-Zachodnie		
Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną	Obnovitelné zdroje energie (Odnawialne źródła energii)		

Podstawa prawna	Zákon č. 47/2002 Sb., o podpoře malého a středního podnikání, par.		
Roczne wydatki planowane w ramach programu lub całkowita kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi	Program pomocy	Całkowita roczna kwota pomocy	15 mln EUR włącznie w latach 2004–2006
		Gwarantowane pożyczki	
	Pomoc indywidualna	Całkowita kwota pomocy	
		Gwarantowane pożyczki	
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z art. 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia	Tak	
Data realizacji	1.4.2005 r.		
Czas trwania programu lub przyznanej pomocy indywidualnej	Do 31.12.2006 r. lub wcześniej, w zależności od zainteresowania finansowaniem		
Cel pomocy	Pomoc dla MŚP	Tak	
Sektory gospodarki	Pomoc ograniczona do konkretnych sektorów	Tak	
	— sektor wydobycia węgla	Nie	
	— wszystkie sektory związane z produkcją	Tak	
	lub		
	hutnictwo stali	Nie	
	budownictwo okrętowe	Nie	
	włókna syntetyczne	Nie	
	przemysł motoryzacyjny	Nie	
	inne sektory związane z produkcją	Nie	
	— wszystkie usługi	Nie	
	lub		
	usługi transportowe	Nie	
	usługi finansowe	Nie	
	inne usługi	Tak	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Nazwa: Ministerstwo Przemysłu i Handlu		
	Adres: Na Františku 32 CZ-110 15 Praha 1		
Duża indywidualna pomoc w formie dotacji	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia. Środek wyklucza przyznanie pomocy konkretnemu przedsiębiorstwu, co wymagałoby uprzedniego zgłoszenia Komisji	tak	
Numer pomocy	XS 102/04		
Państwo członkowskie	Włochy		
Region	Veneto		
Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną	Wsparcie systemu okręgów produkcyjnych uznanych przez region Veneto		

Podstawa prawna	Legge regionale del Veneto n. 8 del 4.4.2003, (in Bollettino ufficiale della Regione Veneto n. 36/2003): «Disciplina dei Distretti Produttivi ed Interventi di Politica Industriale locale».		
Planowane roczne wydatki lub całkowita kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi	Program pomocy	Całkowita kwota roczna	17 mln EUR
		Gwarantowane pożyczki	
	Pomoc indywidualna	Całkowita kwota pomocy	
		Gwarantowane pożyczki	
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z art. 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia	Tak Maksymalna kwota pomocy: do 40 % kosztów kwalifikowanych; maksymalne wydatki — między 150 000,00 EUR a 1 000 000,00 w zależności od rodzaju projektu przewidzianym w zgłoszeniu	
Data realizacji	20.10.2004 r.		
Czas trwania programu pomocy lub przyznanej pomocy indywidualnej	Do sierpnia 2007 r.		
Cel pomocy	Pomoc dla MŚP	Tak Wsparcie rozwoju regionalnego systemu wspólnej produkcji w okręgach oficjalnie uznanych przez region Veneto	
Sektor(-y) gospodarki	Wszystkie sektory kwalifikujące się do pomocy dla MŚP	Tak, oprócz pojedynczych podmiotów prowadzących działalność w sektorze: rolnictwa, rybołówstwa oraz transportu	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Nazwa: Regione Veneto — Giunta Regionale		
	Adres: Palazzo Balbi Dorsoduro 3901 I-30100 Venezia		
Duża indywidualna pomoc w formie dotacji	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia	Tak (artykuł nie ma zastosowania w odniesieniu do wsparcia dla okręgów produkcyjnych)	
Inne informacje	Istnieje możliwość zastosowania rozporządzenia (WE) 69/2001 — zasada <i>de minimis</i>		
Numer pomocy	XS 111/05		
Państwo członkowskie	Republika Federalna Niemiec		
Region	Freistaat Thüringen (Turyngia)		
Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną	Pomoc na badania i rozwój dla MŚP przy maksymalnym udziale podwykonawców do 70 % całkowitych kosztów kwalifikowanych projektu badawczo-rozwojowego (tzw. „czek na prace badawcze”)		

Podstawa prawna	Verordnung (EG) Nr. 1260/1999 des Rates vom 21. Juni 1999 (ABl. L 161 vom 26.6.1999) sowie Operationelles Programm des Freistaates Thüringen Verordnung (EG) Nr. 364/2004 der Kommission vom 25. Februar 2004 (ABl. L 63 vom 28.02.2004) zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 70/2001 der Kommission vom 12. Januar 2001 (ABl. L 10 vom 13.1.2001)		
Roczne wydatki planowane w ramach programu lub całkowita kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi	Program pomocy	Całkowita roczna kwota pomocy	5 mln EUR
		Gwarantowane pożyczki	
	Pomoc indywidualna	Całkowita kwota pomocy	
		Gwarantowane pożyczki	
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z art. 5 lit. a)-c) rozporządzenia	Tak	
Data realizacji	Przyjmowanie wniosków od 20.6.2005 r.		
Czas trwania programu lub przyznanej pomocy indywidualnej	Od 20.6.2005 r. do 31.12.2006 r.		
Cel pomocy	Pomoc dla MŚP	Tak	
Sektory gospodarki	Wszystkie sektory kwalifikujące się do pomocy dla MŚP	Tak	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	<p>Nazwa: Thüringer Ministerium für Wirtschaft, Technologie und Arbeit (TMWTA)</p> <p>Adres: Max-Reger-Str. 4-8 D-99096 Erfurt</p> <p>Dalsze informacje: TMWTA Referatsleiter Technologieförderung Herr Dr. Michael Kummer Tel.: 0361/37 97 480 Faks: 0361/37 97 409 E-Mail: Michael.Kummer@th-thueringen.de</p>		
Duża indywidualna pomoc w formie dotacji	Zgodnie z art. 6 i 6a rozporządzenia	Tak	
Numer pomocy	XS 129/05		
Państwo członkowskie	Republika Federalna Niemiec		
Region	Środek pomocy obejmuje cały obszar Republiki Federalnej		
Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną	<p>Program innowacji ERP</p> <p>Uwaga: Niniejszy skrótowy opis zgodnie z rozporządzeniem w sprawie wyłączeń dla MŚP odnosi się wyłącznie do części II programu innowacji ERP (faza wprowadzenia na rynek), która ogranicza się do MŚP stosownie do ich definicji wspólnotowej.</p> <p>Część I programu (faza badawczo-rozwojowa) zgłaszana jest oddzielnie zgodnie ze wspólnotowymi ramami dla pomocy państwa na rzecz badań i rozwoju</p>		
Podstawa prawna	Beschluss der Bundesregierung vom 17.3.2005 zur Modifizierung des ERP-Innovationsprogramms		

Roczne wydatki planowane w ramach programu lub całkowita kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi	Program pomocy	Całkowita kwota roczna pomocy Uwaga: Podana kwota odnosi się do całego programu, tj. do części I oraz II programu. Podział środków pomiędzy poszczególnymi częściami programu dokonany zostanie w zależności od potrzeb każdej z części, dlatego nie można go ustalić z góry	50 mln EUR
		Gwarantowane pożyczki	
	Pomoc indywidualna	Całkowita kwota pomocy	
		Gwarantowane pożyczki	
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z art. 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia	Tak	
Data realizacji	Od 1.10.2005 r.		
Czas trwania programu lub przyznanej pomocy indywidualnej	Do 31.12.2006 r.		
Cel pomocy	Pomoc dla MŚP	Tak	
Sektory gospodarki	Wszystkie sektory kwalifikujące się do pomocy dla MŚP	Tak	
	Przedsiębiorstwa wyłączone z otrzymywania pomocy: — przedsiębiorstwa w trudnej sytuacji zgodnie z wytycznymi w sprawie pomocy państwa na ratowanie i restrukturyzację przedsiębiorstw znajdujących się w trudnej sytuacji		
	— przedsiębiorstwa działające w sektorze rybołówstwa zajmujące się przetwórstwem i zbytem produktów rolnych wymienione w załączniku I do TWE		
	— Przestrzegane są przepisy dotyczące sektorów wrażliwych (hutnictwo stali, włókna syntetyczne, transport i budownictwo okrętowe)		
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Nazwa: KfW Bankengruppe		
	Adres: Palmengartenstraße 5-9 D-60325 Frankfurt		
Duża indywidualna pomoc w formie dotacji	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia	Tak	
Numer pomocy	XS 176/05		
Państwo członkowskie	Niemcy		
Region	Freistaat Sachsen (Saksonia)		
Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną	Wytyczne uzupełniające do wytycznych Ministerstwa Gospodarki i Pracy Saksonii dotyczących pomocy dla małych i średnich przedsiębiorstw — Poprawa wydajności przedsiębiorstw — „Środki współpracy regionalnej” z dnia 13.9.2005 r.		

Podstawa prawna	§§ 23 und 44 der Haushaltsordnung des Freistaates Sachsen (Sächsische Haushaltsordnung — SäHO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 10. April 2001 (SächsGVBl. S. 153)		
Roczne wydatki planowane w ramach programu lub całkowita kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi	Program pomocy	Całkowita kwota roczna pomocy	1,9 mln EUR
		Gwarantowane pożyczki	
	Pomoc indywidualna	Całkowita kwota pomocy	
		Gwarantowane pożyczki	
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z art. 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia	Tak	
Data realizacji	15.9.2005 r.		
Czas trwania programu lub przyznanej pomocy indywidualnej	Do 31.12.2006 r.		
Cel pomocy	Pomoc dla MŚP	Tak	
Sektory gospodarki	Wszystkie sektory kwalifikujące się do pomocy dla MŚP	Tak	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Nazwa: Sächsische Aufbaubank — Förderbank		
	Adres: Pirnaische Strasse 9 D-01069 Dresden		
Duża indywidualna pomoc w formie dotacji	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia	Tak	
Numer pomocy	XS 202/05		
Państwo członkowskie	Niemcy		
Region	Freistaat Sachsen (Saksonia)		
Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną	Wytyczne w sprawie pomocy Ministerstwa Gospodarki i Pracy Saksonii dotyczące wsparcia dla inwestycji dokonywanych przez małe przedsiębiorstwa w obszarach słabo rozwiniętych		
Podstawa prawna	§§ 23 und 44 der Haushaltsordnung des Freistaates Sachsen (Sächsische Haushaltsordnung — SäHO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 10. April 2001 (SächsGVBl. S. 153)		
Roczne wydatki planowane w ramach programu lub całkowita kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi	Program pomocy	Całkowita kwota roczna pomocy	2005 r. 2,8 mln EUR 2006 r. 8,3 mln EUR
		Gwarantowane pożyczki	
	Pomoc indywidualna	Całkowita kwota pomocy	
		Gwarantowane pożyczki	
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z art. 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia	Tak	
Data wejścia w życie programu	29.9.2005 r.		
Czas trwania programu lub przyznanej pomocy indywidualnej	Do 31.12.2006 r.		
Cel pomocy	Pomoc dla MŚP	Tak	

Sektory gospodarki	Pomoc ograniczona do konkretnych sektorów	Tak	
	— Wszystkie sektory związane z przemysłem przetwórczym	Tak	
	Inne usługi	Tak	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Nazwa: Sächsische Aufbaubank — Förderbank		
	Adres: Pirnaische Straße 9 D-01069 Dresden		
Duża indywidualna pomoc w formie dotacji	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia	Tak	

Numer pomocy	XS 211/05		
Państwo członkowskie	Republika Federalna Niemiec		
Region	Freie und Hansestadt Hamburg		
Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną	HI Hamburg International Luftverkehrsgesellschaft mbh & Co. KG Oberhauptstraße 3 D-22335 Hamburg		
Podstawa prawna	Einzelfallentscheidung der Kreditkommission gemäß dem Gesetz über die Kreditkommission (Hamburgisches Gesetz- und Verordnungsblatt 1997, Nr. 18, Seite 133)		
Roczne wydatki planowane w ramach programu lub całkowita kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi	Program pomocy	Całkowita kwota roczna pomocy	
		Gwarantowane pożyczki	
	Pomoc indywidualna	Całkowita kwota pomocy	110 775 EUR
		Gwarantowane pożyczki	
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z art. 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia	Tak 7,5 %	
Data realizacji	2.12.2005 r.		
Czas trwania programu lub przyznanej pomocy indywidualnej	Do 31.12.2006 r.		
Cel pomocy	Pomoc dla MŚP	Tak	
Sektory gospodarki	Pomoc ograniczona do konkretnych sektorów	Tak	
	Usługi transportowe	Tak	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Nazwa: Freie und Hansestadt Hamburg Behörde für Wirtschaft und Arbeit Referat Finanzierungshilfen		
	Adres: Alter Steinweg 4 D-20459 Hamburg		
Duża indywidualna pomoc w formie dotacji	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia	Tak	

Numer pomocy	XS 215/05		
Państwo członkowskie	Niemcy		
Region	Land Berlin (kraj związkowy Berlin)		

Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną	Preferencyjnie oprocentowane pożyczki na wsparcie inwestycji w ramach kredytu dla przedsiębiorców przeznaczonego dla MŚP („kredyt berliński”)		
Podstawa prawna	Investitionsbankgesetz vom 25. Mai 2004		
Roczne wydatki planowane w ramach programu lub całkowita kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi	Program pomocy	Całkowita kwota roczna pomocy	58,8 mln EUR
		Gwarantowane pożyczki	
	Pomoc indywidualna	Całkowita kwota pomocy: Rocznie spodziewane jest około 400 wniosków przy średnim wkładzie własnym w wysokości 147 000 EUR	
		Gwarantowane pożyczki	
Maksymalna intensywność pomocy	Zgodnie z art. 4 ust. 2-6 i art. 5 rozporządzenia	Tak	
Data realizacji	1.1.2006 r.		
Czas trwania programu lub przyznanej pomocy indywidualnej	Bez ograniczeń czasowych lub przez cały okres trwania rozporządzenia w sprawie wyłączeń (31.12.2006 r.)		
Cel pomocy	Pomoc dla MŚP	Tak	
Sektory gospodarki	Wszystkie sektory kwalifikujące się do pomocy dla MŚP	Tak	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Nazwa: Senatsverwaltung für Wirtschaft, Arbeit und Frauen Adres: Referat III D Martin-Luther- Str. 105 D-10820 Berlin		
Duża indywidualna pomoc w formie dotacji	Zgodnie z art. 6 rozporządzenia	Tak	

Informacje przekazane przez państwa członkowskie, dotyczące pomocy państwa przyznanej na mocy rozporządzenia Komisji (WE) nr 70/2001 z dnia 12 stycznia 2001 r. w sprawie zastosowania art. 87 i 88 traktatu WE w odniesieniu do pomocy państwa dla małych i średnich przedsiębiorstw

(2006/C 164/04)

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

Numer pomocy	XS 124/03
Państwo członkowskie	Grecja
Region	Cały kraj
Nazwa programu pomocy lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną	Pomoc dla małych i średnich przedsiębiorstw (zgodnie z definicją zawartą w zaleceniu Komisji z dnia 3 kwietnia 1996 r.) na rzecz współpracy między podmiotami gospodarczymi w zakresie środowiska naturalnego
Podstawa prawna	ΠΔ 93/97 (ΦΕΚ 92/Α/16-5-97) „Όροι και διαδικασίες για την ένταξη και χρηματοδότηση έργων του ιδιωτικού τομέα σε προγράμματα ή τμήματα του Υπουργείου Ανάπτυξης τα οποία αναφέρονται στους τομείς Βιομηχανίας, Ενέργειας, Έρευνας και Τεχνολογίας”
Planowane roczne wydatki lub całkowita kwota pomocy indywidualnej przyznanej podmiotowi	Program został opublikowany w 2003 r. po raz pierwszy; obejmuje budżet w wysokości 18 480 000 EUR (wydatki publiczne i prywatne); oczekuje się, że w 2004 r. zostanie ponownie opublikowany
Maksymalna intensywność pomocy	50 % samej dotacji (kwota ta nie może przekroczyć pułapów określonych w mapie pomocy regionalnej zatwierdzonej dla Grecji, zwiększonej o 15 % w przypadku MSP)
Data realizacji	Pierwsza publikacja — w listopadzie 2003 r.
Czas trwania programu pomocy lub przyznanej pomocy indywidualnej	2003-2007
Cel pomocy	Celem pomocy jest pobudzenie przedsiębiorczości w sektorze gospodarki odpadami/utylizacji odpadów, rozwiązanie naglących problemów w zakresie środowiska naturalnego na poziomie lokalnym oraz pokrycie w znacznym stopniu zapotrzebowania Grecji na zakłady przetwarzania odpadów przemysłowych i innych
Sektory gospodarki	Wszystkie sektory związane z produkcją, inne niż sektor objęty Wytocznymi Wspólnoty w sprawie pomocy państwa w sektorze rolnictwa (Dz.U. C 28 z 1.2.2000, str. 2)
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Nazwa: Ministerstwo Rozwoju Dyrekcja Generalna ds. Przemysłu Dyrekcja ds. Planowania Przemysłowego i Środowiska Adres: Dyrektor: Ioannis Patiris Tel.: (30-210) 696 92 68 Faks: (30-210) 696 92 43
Inne informacje	Program stanowi działanie 2.9.3 zawarte w programie operacyjnym w dziedzinie konkurencji i jest współfinansowany wspólnie z funduszy strukturalnych
Numer pomocy	XS 143/04
Państwo członkowskie	Włochy
Region	Regione Marche
Nazwa programu pomocy lub podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną	Wsparcie konkurencyjności lokalnych systemów produkcji

Podstawa prawna	Delibera di Giunta regionale 20 aprile 2004, n. 435 recante „Disposizioni di prima attuazione art. 18 (Servizi avanzati per la competitività dei sistemi produttivi locali) della L.R. n. 20/2003 nonché utilizzo e riparto risorse del Fondo Unico 2001/2002/2003 destinato alle Leggi n. 266/97, art. 3, comma 6 e n. 317/91, art. 36”
Roczne wydatki planowane w ramach programu	Kwota dostępna w 2004 r. wynosi 3 806 827,60 EUR. W 2005 i 2006 r. zostaną wykorzystane środki ze wspólnego funduszu wiążące się z wypłatami równych rat (na dzień dzisiejszy niedające się wyrazić ilościowo)
Maksymalna intensywność pomocy	<p>Pomoc podlega przepisom systemu pomocy <i>de minimis</i> (rozporządzenie (WE) nr 69/2001) lub rozporządzenia (WE) nr 70/2001 w zależności od opcji realizowanej przez podmiot składający wniosek o pomoc.</p> <p>Maksymalna intensywność pomocy regionalnej brutto dla projektów, które przewidują jedynie wydatki na usługi i/lub doradztwo, wyniesie 40 % kosztu projektu (niezależnie od wybranego programu).</p> <p>Natomiast maksymalna intensywność pomocy dla projektów, które przewidują inwestycje w rzeczowe aktywa trwałe i wartości niematerialne i prawne, a także wydatki na usługi i/lub doradztwo, działalność związaną z rozwojem przedkonkurencyjnym oraz badania przemysłowe, będzie wynosić:</p> <ul style="list-style-type: none"> — w przypadku wyboru programu pomocy <i>de minimis</i> — 40 %; — w przypadku wyboru programu przewidzianego w rozporządzeniu (WE) 70/2001: <ul style="list-style-type: none"> 1) w odniesieniu do wydatków na doradztwo i usługi — 50 % EDB; 2) w odniesieniu do wydatków inwestycyjnych (rzeczowe aktywa trwałe oraz wartości niematerialne i prawne) — 15 % EDB dla małych przedsiębiorstw, 7,5 % EDB dla średnich przedsiębiorstw; 3) w odniesieniu do badań przemysłowych i rozwoju przedkonkurencyjnego (patrz zestawienie w ex rozporządzeniu (WE) 364/2004). <p>Łączna wartość wszystkich środków regionalnych przeznaczonych na każdy projekt nie może przekraczać 40 % kosztu samego projektu. Jednakże w celu przestrzegania wyżej określonych pułapów w przypadku projektów obejmujących inwestycje i usługi całkowita maksymalna intensywność pomocy wyniesie 40 % ogólnego kosztu projektu przy jednoczesnym zachowaniu maksymalnych wartości pomocy przewidzianych dla każdego rodzaju pomocy</p>
Data realizacji	Od 2004 r. i, we wszystkich przypadkach, w ciągu 10 dni roboczych od daty wysłania niniejszego formularza, zgodnie z byłym art. 9 rozporządzenia (WE) 70/2001
Czas trwania programu pomocy lub przyznanej pomocy indywidualnej	31.12.2006 r.
Cel pomocy	<p>Wspieranie konkurencyjności lokalnych systemów produkcji poprzez konsolidację i rozwój okręgów przemysłowych, których podstawę stanowią następujące czynniki rozwojowe: a) badania przemysłowe, działania związane z rozwojem przedkonkurencyjnym oraz transfer technologii; b) umiędzynarodowienie i promocja; c) jakość i innowacja. W związku z powyższym w przypadku podmiotów o stabilnej strukturze prowadzących działalność w przedmiotowym regionie (punkty usługowe, konsorcja, spółki rozwoju gospodarki utworzone przez konsorcja, przedsiębiorstwa, ośrodki badawcze i ośrodki zajmujące się transferem technologii, uniwersytety) region zamierza promować projekty, które: 1) zostały utworzone zgodnie kryteriami innowacyjności i odpowiadają bieżącej ofercie usług na rynku regionalnym; 2) będą realizowane w ramach szerokiego współuczestnictwa podmiotów instytucjonalnych lub prywatnych, a także przy uwzględnieniu czynników takich jak samofinansowanie i finansowanie projektu; 3) uzupełniają programy wspólnotowe, krajowe lub regionalne. Znaczenie priorytetowe przyznaje się następującym działaniom: a) tworzenie sieci współpracy w zakresie innowacyjności; b) pobudzanie gospodarki; c) współpraca z obserwatoriami w dziedzinie innowacyjności; d) skomputeryzowane zarządzanie transakcjami handlowymi; e) rozwijanie specjalistycznych kompetencji zawodowych; f) powiązania z projektami dotyczącymi inteligentnej logistyki; g) tworzenie zaawansowanej infrastruktury dla usług produkcyjnych, również poprzez tworzenie proekologicznych stref przemysłowych; h) rozwój jakości w okręgach przemysłowych i wrażliwości podmiotów na aspekty ekologiczne</p>

Wydatki kwalifikowane	<p>Dopuszczalna pomoc w odniesieniu do projektów innowacyjnych wraz z minimalnymi programami odpowiednimi dla zapewnienia znaczenia ekonomicznego projektów, jednak nie mniejsza niż:</p> <ul style="list-style-type: none"> — 100 000,00 EUR wydatków kwalifikowanych dla projektów, które przewidują jedynie usługi i doradztwo; — 250 000,00 EUR wydatków kwalifikowanych dla projektów, które przewidują inwestycje w rzeczowe aktywa trwałe i wartości niematerialne i prawne, usługi i doradztwo, a także wydatki na działalność związaną z rozwojem przedkonkurencyjnym oraz badaniami przemysłowymi. <p>Następujące wydatki uznaje się za kwalifikowane: rzeczowe aktywa trwałe oraz wartości niematerialne i prawne, usługi i doradztwo zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 69/2001 i rozporządzeniem (WE) nr 70/2001.</p> <p>Wyklucza się stale powtarzające się wydatki na doradztwo lub usługi związane z typową działalnością przedsiębiorstwa (prowadzenie rachunkowości, wynagrodzenia itp.).</p> <p>Data początkowa w odniesieniu do wydatków kwalifikowanych jest następująca:</p> <ul style="list-style-type: none"> — program pomocy <i>de minimis</i> — w dniu następującym po opublikowaniu zawiadomienia; — program na podstawie rozporządzenia (WE) nr 70/2001 — w dniu następującym po złożeniu wniosku;
Sektor(-y) gospodarki	<p>Sektory (klasyfikacja ISTAT'91) C, D, E, F i wszelka działalność związana z usługami produkcyjnymi (sektor K, kod 72; kod 74 ograniczony do 74.12.1, 74.12.2, 74.14.4, 74.14.5, 74.14.6, 74.2, 74.20.1, 74.20.2, 74.20.3, 74.20.4, 74.20.5, 74.20.6, 74.3, 74.30.1, 74.30.2, 74.4, 74.40.1, 74.40.2, 74.5, 74.60.1, 74.7, 74.70.1, 74.70.2, 74.82, 74.82.1, 74.82.2, 74.84.5, 74.84.6; sektor O ograniczony do następujących kodów: 90.00.1, 90.00.2), z wyłączeniami i ograniczeniami przewidzianymi w przepisach wspólnotowych dotyczących pomocy państwa (w tym pomoc wywozowa i pomoc na przemysł motoryzacyjny)</p>
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	<p>Nazwa: Regione Marche, Servizio Industria e Artigianato</p> <hr/> <p>Adres: Via Tiziano 44 I-60100 Ancona</p>
Numer pomocy	XS 144/04
Państwo członkowskie	Włochy
Region	Regione Marche
Nazwa programu pomocy lub podmiotu otrzymującego pomoc indywidualną	Wsparcie konkurencyjności lokalnych systemów produkcji
Podstawa prawna	<p>Delibera di Giunta regionale 20 aprile 2004, n. 435 recante „Disposizioni di prima attuazione art. 18 (Servizi avanzati per la competitività dei sistemi produttivi locali) della L.R. n. 20/2003 nonché utilizzo e riparto risorse del Fondo Unico 2001/2002/2003 destinato alle Leggi n. 266/97, art. 3, comma 6 e n. 317/91, art. 36”</p>
Roczne wydatki planowane w ramach programu	<p>Kwota dostępna w 2004 r. wynosi 3 806 827,60 EUR. W 2005 i 2006 r. zostaną wykorzystane środki ze wspólnego funduszu wiążące się z wypłatami równych rat (na dzień dzisiejszy niedające się wyrazić ilościowo)</p>

Maksymalna intensywność pomocy	<p>W przypadku sektorów innych niż sektor rolno-przemysłowy dokonuje się odniesienia do przepisów rozporządzenia (WE) nr 69/2001 w sprawie pomocy <i>de minimis</i> lub do przepisów rozporządzenia (WE) nr 364/2004 w zależności od opcji realizowanej przez podmiot składający wniosek. W tym kontekście maksymalna intensywność pomocy dla projektów, które przewidują działania związane z rozwojem przedkonkurencyjnym oraz badaniami przemysłowymi, wyniesie:</p> <ul style="list-style-type: none"> — w przypadku wyboru programu pomocy <i>de minimis</i> — 40 %; — w przypadku wyboru programu przewidzianego w rozporządzeniu (WE) 70/2001: <ul style="list-style-type: none"> 1) w odniesieniu do badań przemysłowych — 60 % EDB, 2) w odniesieniu do rozwoju przedkonkurencyjnego — 35 % EDB. <p>W przypadku projektów wchodzących w zakres sektora rolno-przemysłowego:</p> <ul style="list-style-type: none"> 1) w odniesieniu do badań przemysłowych — 60 % EDB, 2) w odniesieniu do rozwoju przedkonkurencyjnego — 35 % EDB. <p>Łączna wartość wszystkich środków regionalnych przeznaczonych na każdy projekt nie może przekraczać 40 % kosztu samego projektu. Jednakże w celu przestrzegania wyżej określonych pułapów w przypadku projektów obejmujących inwestycje i usługi całkowita maksymalna intensywność pomocy wyniesie 40 % ogólnego kosztu projektu przy jednoczesnym zachowaniu maksymalnych wartości pomocy przewidzianych dla każdego rodzaju pomocy</p>
Data realizacji	Od 2004 r. i, we wszystkich przypadkach, w ciągu 10 dni roboczych od daty wysłania niniejszego formularza, zgodnie z byłym art. 9 rozporządzenia (WE) 70/2001
Czas trwania programu pomocy lub przyznanej pomocy indywidualnej	31.12.2006 r.
Cel pomocy	<p>Wspieranie konkurencyjności lokalnych systemów produkcji poprzez konsolidację i rozwój okręgów przemysłowych, których podstawę stanowią następujące czynniki rozwojowe: a) badania przemysłowe, działania związane z rozwojem przedkonkurencyjnym oraz transfer technologii; b) umiędzynarodowienie i promocja; c) jakość i innowacja. W związku z powyższym w przypadku podmiotów o stabilnej strukturze prowadzących działalność w przedmiotowym regionie (punkty usługowe, konsorcja, spółki rozwoju gospodarki utworzone przez konsorcja, przedsiębiorstwa, ośrodki badawcze i zajmujące się transferem technologii, uniwersytety) region zamierza promować projekty, które: 1) zostały utworzone zgodnie kryteriami innowacyjności i odpowiadają bieżącej ofercie usług na rynku regionalnym; 2) będą realizowane w ramach szerokiego współuczestnictwa podmiotów instytucjonalnych lub prywatnych, a także przy uwzględnieniu czynników takich jak samofinansowanie i finansowanie projektu; 3) uzupełniają programy wspólnotowe, krajowe lub regionalne. Znaczenie priorytetowe przyznaje się następującym działaniom: a) tworzenie sieci współpracy w zakresie innowacyjności; b) pobudzanie gospodarki; c) współpraca z obserwatoriami w dziedzinie innowacyjności; d) skomputeryzowane zarządzanie transakcjami handlowymi; e) rozwijanie specjalistycznych kompetencji zawodowych; f) powiązania z projektami dotyczącymi inteligentnej logistyki; g) tworzenie zaawansowanej infrastruktury dla usług produkcyjnych, również poprzez tworzenie proekologicznych stref przemysłowych; h) rozwój jakości w okręgach przemysłowych i wrażliwości podmiotów na aspekty ekologiczne</p>
Wydatki kwalifikowane	<p>Dopuszczalna pomoc w odniesieniu do projektów innowacyjnych wraz z minimalnymi progami stosownymi dla zapewnienia znaczenia ekonomicznego projektów, jednak nie mniejsza niż:</p> <ul style="list-style-type: none"> — 100 000,00 EUR wydatków kwalifikowanych dla projektów, które przewidują jedynie usługi i doradztwo; — 250 000,00 EUR wydatków kwalifikowanych dla projektów, które przewidują inwestycje w rzeczowe aktywa trwałe i wartości niematerialne i prawne, usługi i doradztwo, a także wydatki na działalność związaną z rozwojem przedkonkurencyjnym oraz badaniami przemysłowymi. <p>Następujące wydatki uznaje się za kwalifikowane:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) badania przemysłowe i działania związane z rozwojem przedkonkurencyjnym. <p>Data początkowa w odniesieniu do wydatków kwalifikowanych jest następująca:</p> <ul style="list-style-type: none"> — program pomocy <i>de minimis</i> — w dniu następującym po opublikowaniu zawiadomienia; — program na podstawie rozporządzenia (WE) nr 364/2001 — w dniu następującym po złożeniu wniosku;

Sektor(-y) gospodarki	<p>Sektory (klasyfikacja ISTAT'91) C, D, E, F i wszelka działalność związana z usługami produkcyjnymi (sektor K, kod 72; kod 74 ograniczony do 74.12.1, 74.12.2, 74.14.4, 74.12.5, 74.14.6, 74.2, 74.20.1, 74.20.2, 74.20.3, 74.20.4, 74.20.5, 74.20.6, 74.3, 74.30.1, 74.30.2, 74.4, 74.40.1, 74.40.2, 74.5, 74.60.1, 74.7, 74.70.1, 74.70.2, 74.82, 74.82.1, 74.82.2, 74.84.5, 74.84.6; sektor O ograniczony do następujących kodów: 90.00.1, 90.00.2), z wyłączeniami i ograniczeniami przewidzianymi w przepisach wspólnotowych dotyczących pomocy państwa (w tym pomoc wywozowa i pomoc na przemysł motoryzacyjny).</p> <p>Sektory rolno-przemysłowe z odniesieniem do następujących kodów (klasyfikacja ISTAT'91): 15.11.1, 15.11.2, 15.12.1, 15.13, 15.31, 15.32, 15.33, 15.41.1, 15.41.2, 15.42.1, 15.42.2, 15.51.1, 15.61.1, 15.61.2, 15.62, 15.7, 15.83, 15.92, 15.93, 15.94, 15.95, 15.97, 16, 51.23.2, 51.32.1, 51.32.2, 51.32.3, len i konopie, produkty leśnictwa</p>
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	<p>Nazwa: Regione Marche, Servizio Industria e Artigianato</p> <p>Adres: Via Tiziano 44 I-60100 Ancona</p>

II

(Akty przygotowawcze mocy Tytułu VI Traktatu o Unii Europejskiej)

DECYZJA RADY 2006/.../WSiSW

z dnia

zmieniająca decyzję 2002/348/WSiSW dotyczącą bezpieczeństwa w związku z meczami piłki nożnej o charakterze międzynarodowym

(2006/C 164/05)

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 30 ust. 1 lit. a) i b) oraz art. 34 ust. 2 lit. c),

uwzględniając inicjatywę Republiki Austrii,

uwzględniając opinię Parlamentu Europejskiego ⁽¹⁾,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Celem Unii Europejskiej jest, między innymi, zapewnienie obywatelom wysokiego poziomu bezpieczeństwa w ramach przestrzeni wolności, bezpieczeństwa i sprawiedliwości przez wspólne działanie państw członkowskich w dziedzinie współpracy policyjnej.
- (2) W dniu 25 kwietnia 2002 r. Rada przyjęła decyzję 2002/348/WSiSW ⁽²⁾, która ustanowiła w każdym z państw członkowskich narodowe punkty informacyjne dla piłki nożnej jako wyznaczone punkty wymiany informacji policyjnych na temat meczów piłki nożnej o charakterze międzynarodowym. Decyzja ta określa zadania oraz procedury, które ma przyjąć każdy z narodowych punktów informacyjnych dla piłki nożnej.
- (3) W świetle doświadczeń ostatnich lat, takich jak mistrzostwa Europy w 2004 r., oraz specjalistycznej oceny międzynarodowej współpracy policyjnej w trakcie tych mistrzostw, a także ogólnej intensywnej współpracy policyjnej w odniesieniu do rozgrywanych w Europie meczów międzynarodowych i klubowych, wyżej wymienioną decyzja powinna zostać zmieniona i uaktualniona. W ostatnich latach wciąż rośnie liczba kibiców wjeżdżających za granicę, aby oglądać mecze. Konieczne jest więc pogłębienie współpracy właściwych organów oraz uczynienie wymiany informacji profesjonalną w celu zapobiegania zakłóceniom porządku publicznego oraz umożliwienia wszystkim państwom członkowskim dokonania skutecznej oceny ryzyka. Proponowane zmiany są wynikiem doświadczeń kilku narodowych punktów informacyjnych zdobytych w ich codziennej pracy i powinny umożliwić im działanie w sposób bardziej uporządkowany i profesjonalny, zapewniając wymianę wysokiej jakości informacji.

- (4) Zmiany pozostają bez uszczerbku dla obowiązujących przepisów prawa krajowego, w szczególności dla podziału kompetencji między różne organy i służby w danych państwach członkowskich, oraz dla wykonywania przez Komisję jej uprawnień wynikających z Traktatu ustanawiającego Wspólnotę Europejską,

STANOWI, CO NASTĘPUJE:

Artykuł 1

Niniejszym wprowadza się następujące zmiany do decyzji Rady 2002/348/WSiSW:

1. W art. 2 wprowadza się następujące zmiany

a) ust. 2 otrzymuje brzmienie:

„2. Narodowe punkty informacyjne dla piłki nożnej, zgodnie z mającymi zastosowanie zasadami krajowymi i międzynarodowymi, mają dostęp do informacji obejmujących dane osobowe kibiców stanowiących ryzyko.”.

b) dodaje się ust. 6 w brzmieniu:

„6. Narodowe punkty informacyjne dla piłki nożnej opracowują i rozpowszechniają wśród innych narodowych punktów informacyjnych regularne ogólne lub tematyczne krajowe oceny zakłóceń porządku związanych z piłką nożną.”.

2. Do art. 3 dodaje się ust. 4 w brzmieniu:

„4. Do wymiany informacji używa się odpowiednich formularzy zawartych w dodatku do podręcznika zaleceń w zakresie międzynarodowej współpracy policyjnej oraz w zakresie działań prewencyjnych i kontrolnych związanych z aktami przemocy i zakłóceniami porządku podczas międzynarodowych meczów piłki nożnej, w których uczestniczy co najmniej jedno państwo członkowskie. Narodowe punkty informacyjne zapewniają, że informacje przez nie przekazywane są pełne i zgodne z tymi formularzami.”.

⁽¹⁾ Opinia z dnia ... (dotychczas nieopublikowana w Dzienniku Urzędowym).

⁽²⁾ Dz.U. L 121 z 8.5.2002, str. 1.

Artykuł 2

Rada ocenia realizację niniejszej decyzji do dnia ... (*).

Artykuł 3

Niniejsza decyzja staje się skuteczna następnego dnia po jej opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Sporządzono w Brukseli,

W imieniu Rady
Przewodniczący

(*) Trzy lata od przyjęcia niniejszej decyzji.

III

(Powiadomienia)

KOMISJA

Wyniki sprzedaży alkoholu winnego będącego w posiadaniu organów publicznych

(2006/C 164/06)

Decyzja Komisji z dnia 14 marca 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 42/2005 WE w ramach publicznej sprzedaży alkoholu przeznaczonego do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartej na mocy rozporządzenia (WE) nr 360/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym

Zakład zatwierdzony	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
ECOCARBURANTES ESPAÑOLES SA Crta N-343, Km. 7,5 Valle de Escombreras E-30350 Cartagena	40 000	23,50

Decyzja Komisji z dnia 14 marca 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 43/2005 WE w ramach publicznej sprzedaży alkoholu przeznaczonego do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartej na mocy rozporządzenia (WE) nr 360/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym

Zakład zatwierdzony	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
ECOCARBURANTES ESPAÑOLES SA Crta N-343, Km. 7,5 Valle de Escombreras E-30350 Cartagena	40 000	23,50

Decyzja Komisji z dnia 14 marca 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 44/2005 WE w ramach publicznej sprzedaży alkoholu przeznaczonego do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartej na mocy rozporządzenia (WE) nr 360/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym

Zakład zatwierdzony	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
BIOETANOL GALICIA SA Poligono Industrial Teixeira Ctra. Nacional, Km 664,3 E-15310 Teixeira-Curtis, Coruña	40 000	23,50

Decyzja Komisji z dnia 14 marca 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 45/2005 WE w ramach publicznej sprzedaży alkoholu przeznaczanego do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartej na mocy rozporządzenia (WE) nr 360/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym

Zakład zatwierdzony	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
BIOETANOL GALICIA SA Poligono Industrial Teixeira Ctra. Nacional, Km 664,3 E-15310 Teixeira-Curtis, Coruña	40 000	23,50

Decyzja Komisji z dnia 22 marca 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 46/2005 WE w ramach publicznej sprzedaży alkoholu przeznaczanego do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartej na mocy rozporządzenia (WE) nr 360/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym

Zakład zatwierdzony	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
SEKAB (Svensk Etanolkemi Ab) Hörneborgsvägen 11 S-89126 Örnsköldsvik	55 000	23,50

Decyzja Komisji z dnia 22 marca 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 47/2005 WE w ramach publicznej sprzedaży alkoholu przeznaczanego do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartej na mocy rozporządzenia (WE) nr 360/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym

Zakład zatwierdzony	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
SEKAB (Svensk Etanolkemi Ab) Hörneborgsvägen 11 S-89126 Örnsköldsvik	25 000	23,50

Decyzja Komisji z dnia 8 kwietnia 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 48/2005 WE w ramach publicznej sprzedaży alkoholu przeznaczanego do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartej na mocy rozporządzenia (WE) nr 360/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym

Zakład zatwierdzony	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
ALTIA CORPORATION Salmisaarenranta 7 FIN-00180 Helsinki	30 000	23,50

Decyzja Komisji z dnia 2 czerwca 2005 r.

Procedura przetargowa nr 54/2005 WE z przeznaczeniem do nowych zastosowań przemysłowych otwarta na mocy rozporządzenia (WE) nr 680/2005

Wykorzystanie: produkcja drożdży piekarskich

Zakład zatwierdzony	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
BIO SPRINGER 103, rue Jean Jaurès B.P. 17 F-94701 Maisons-Alfort	15 000 alkohol surowy	10,68
S.I.L. FALA 8, rue de Saint-Nazaire F-67100 Strasbourg	10 000 alkohol surowy	10,68
S. I. LESAFFRE B.P. 3029 137, rue Gabriel Péri F-59703 Marcq-en-Baroeul	30 000 alkohol surowy	10,68

Decyzja Komisji z dnia 8 czerwca 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 1/2005 WE w ramach przetargu nr 1/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 748/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
FEGA Beneficencia 8 E-28004 Madrid	100 000 alkohol surowy	28,30

Decyzja Komisji z dnia 8 czerwca 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 2/2005 WE w ramach przetargu nr 1/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 748/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
FEGA Beneficencia 8 E-28004 Madrid	100 000 alkohol surowy	28,30

Decyzja Komisji z dnia 8 czerwca 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 3/2005 WE w ramach przetargu nr 1/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 748/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
ONIVINS - Libourne Délégation nationale 17, avenue de la Ballastière F-33505 Libourne	100 000 alkohol surowy	32,05

Decyzja Komisji z dnia 8 czerwca 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 4/2005 WE w ramach przetargu nr 1/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 748/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
ONIVINS - Libourne Délégation nationale 17, avenue de la Ballastière F-33505 Libourne	100 000 alkohol surowy	31,55

Decyzja Komisji z dnia 8 czerwca 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 5/2005 WE w ramach przetargu nr 1/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 748/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
ONIVINS - Libourne Délégation nationale 17, avenue de la Ballastière F-33505 Libourne	50 000 alkohol surowy	32,05

Decyzja Komisji z dnia 8 czerwca 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 6/2005 WE w ramach przetargu nr 1/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 748/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
AGEA Via Torini, 45 I-00184 Rome	100 000 alkohol surowy	28,00

Decyzja Komisji z dnia 8 czerwca 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 7/2005 WE w ramach przetargu nr 1/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 748/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
AGEA Via Torini, 45 I-00184 Rome	50 000 alkohol surowy	29,00

Decyzja Komisji z dnia 8 czerwca 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 8/2005 WE w ramach przetargu nr 1/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwarty na mocy rozporządzenia (WE) nr 748/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
AGEA Via Torini, 45 I-00184 Rome	50 000 alkohol surowy	27,00

Decyzja Komisji z dnia 9 września 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 10/2005 WE w ramach przetargu nr 2/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 1153/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
FEGA Beneficencia 8 E-28004 Madrid	100 000 alkohol surowy	36,15

Decyzja Komisji z dnia 9 września 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 11/2005 WE w ramach przetargu nr 2/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 1153/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
FEGA Beneficencia 8 E-28004 Madrid	50 000 alkohol surowy	36,15

Decyzja Komisji z dnia 9 września 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 12/2005 WE w ramach przetargu nr 2/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 1153/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
ONIVINS - Libourne Délégation nationale 17, avenue de la Ballastière F-33505 Libourne	100 000 alkohol surowy	34,05

Decyzja Komisji z dnia 9 września 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 13/2005 WE w ramach przetargu nr 2/2005 z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 1153/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
ONIVINS - Libourne Délégation nationale 17, avenue de la Ballastière F-33505 Libourne	100 000 alkohol surowy	35,18

Decyzja Komisji z dnia 9 września 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 14/2005 WE w ramach przetargu nr 2/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 1153/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
ONIVINS - Libourne Délégation nationale 17, avenue de la Ballastière F-33505 Libourne	50 000 alkohol surowy	35,09

Decyzja Komisji z dnia 9 września 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 15/2005 WE w ramach przetargu nr 2/2005 z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwarty na mocy rozporządzenia (WE) nr 1153/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
AGEA Via Torini, 45 I-00184 Rome	100 000 alkohol surowy	33,42

Decyzja Komisji z dnia 9 września 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 16/2005 WE w ramach przetargu nr 2/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 1153/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
AGEA Via Torini, 45 I-00184 Rome	100 000 alkohol surowy	33,18

Decyzja Komisji z dnia 9 września 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 17/2005 WE w ramach przetargu nr 2/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 1153/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
AGEA Via Torini, 45 I-00184 Rome	50 000 alkohol surowy	33,66

Decyzja Komisji z dnia 9 września 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 18/2005 WE w ramach przetargu nr 2/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 1153/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
O.Π.E.K.E.Π.E Αχαρνών 241 GR-10446 Αθήνα	41 331,79 alkohol surowy	31,72

Decyzja Komisji z dnia 22 listopada 2005 r.

Procedura przetargowa nr 55/2005 z przeznaczeniem do nowych zastosowań przemysłowych otwarta na mocy rozporządzenia (WE) nr 1643/2005

Wykorzystanie: do produkcji drożdży piekarskich

Zakład zatwierdzony	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
BIO SPRINGER 103, rue Jean Jaurès B.P. 17 France	12 000 alkohol surowy	11,00
GESIP 22, rue du Pont Neuf B.P. 2722 F-75027 Paris	250 alkohol surowy	8,60
S. I. L. FALA 8, rue de Saint-Nazaire F-67100 Strasbourg	15 000 alkohol surowy	11,00
S. I. LESAFFRE B.P. 3029 137, rue Gabriel Péri F-59703 Marcq-en-Baroeul	60 000 alkohol surowy	11,00

Decyzja Komisji z dnia 12 grudnia 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 20/2005 WE w ramach przetargu nr 3/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 1736/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
FEGA Beneficencia 8 E-28004 Madrid	100 000 alkohol surowy	36,15

Decyzja Komisji z dnia 12 grudnia 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 21/2005 WE w ramach przetargu nr 3/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 1736/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
FEGA Beneficencia 8 E-28004 Madrid	50 000 alkohol surowy	38,80

Decyzja Komisji z dnia 22 grudnia 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 22/2005 WE w ramach przetargu nr 3/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 1736/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
ONIVINS - Libourne Délégation nationale 17, avenue de la Ballastière F-33505 Libourne	97 469 alkohol surowy	38,60

Decyzja Komisji z dnia 22 grudnia 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 23/2005 WE w ramach przetargu nr 3/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 1736/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
ONIVINS - Libourne Délégation nationale 17, avenue de la Ballastière F-33505 Libourne	50 000 alkohol surowy	38,20

Decyzja Komisji z dnia 22 grudnia 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 24/2005 WE w ramach przetargu nr 3/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 1736/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
ONIVINS - Libourne Délégation nationale 17, avenue de la Ballastière F-33505 Libourne	50 000 alkohol surowy	40,20

Decyzja Komisji z dnia 22 grudnia 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 25/2005 WE w ramach przetargu nr 3/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 1736/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
ONIVINS - Libourne Délégation nationale 17, avenue de la Ballastière F-33505 Libourne	50 000 alkohol surowy	40,20

Decyzja Komisji z dnia 22 grudnia 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 26/2005 WE w ramach przetargu nr 3/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 1736/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
AGEA Via Torini, 45 I-00184 Rome	50 000 alkohol surowy	34,25

Decyzja Komisji z dnia 22 grudnia 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 27/2005 WE w ramach przetargu nr 3/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 1736/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
AGEA Via Torini, 45 I-00184 Rome	50 000 alkohol surowy	35,25

Decyzja Komisji z dnia 22 grudnia 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 28/2005 WE w ramach przetargu nr 3/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 1736/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
AGEA Via Torini, 45 I-00184 Rome	100 000 alkohol surowy	34,48

Decyzja Komisji z dnia 22 grudnia 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 29/2005 WE w ramach przetargu nr 3/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 1736/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
IVV-Instituto da Vinha e do Vinho Rua Mouzinho da Silveira, n° 5 P-1250-165 Lisboa	70 000 alkohol surowy	40,10

Decyzja Komisji z dnia 22 grudnia 2005 r.

Udzielenie zamówienia na partię nr 30/2005 WE w ramach przetargu nr 3/2005 WE z przeznaczeniem do wykorzystania jako bioetanol we Wspólnocie, otwartego na mocy rozporządzenia (WE) nr 1736/2005

Wykorzystanie: w sektorze paliwowym jako bioetanol

Składująca agencja interwencyjna	Ilość alkoholu na 100 % objętości (hl)	Cena alkoholu (EUR/hl) na 100 % objętości
Bundesanstalt für Landwirtschaft und Ernährung (BLE) Deichmanns Aue 29 D-53179 Bonn	8 602,378 alkohol surowy	31,00